



Bash Range Brass

www.tomdixon.net

**Tom
Dixon.**

GB This product is un-lacquered. Your item will develop a natural patina as it oxidises, we believe that this enhances the beauty of the product as it is the nature of the material. If you do not want your product to have a patina finish, you may use a metal polish, please be aware that this will alter the original finish of the product. Always rinse before use. Wash in warm soapy water and dry with a soft cloth. Not dish-washer safe. Not microwave safe. Do not use abrasive agents as this will damage the surface. Do not leave submerged in water. Dry food only. Not suitable for liquid, acidic, and fatty foods as these will attack the metal. All traces of verdigris (bright green patina) must be removed from food contact surfaces before use. **FR** Ce produit est non laqué. En s'oxydant, votre objet peut développer une patine naturelle, nous pensons que cela augmente la beauté du produit puisque c'est dans la nature du matériau. Si vous ne souhaitez pas que votre produit ait une patine de finition, vous pouvez utiliser un produit pour polir les métaux, mais sachez bien que cela altérera les finitions d'origine du produit. Toujours rincer

avec l'utilisation. Laver à l'eau chaude savonneuse et sécher avec un linge doux. Ne passe pas au lave-vaisselle. Ne passe pas au micro-ondes. De ne pas utiliser d'agents abrasifs car cela pourrait endommager la surface. Ne pas submerger dans l'eau. Aliments secs uniquement. Ne convient pas aux aliments liquides, acides et gras et ils pourraient attaquer le métal. Toutes les traces de vert-de-gris (patine verte brillante) doivent être retirées des surface en contact avec les aliments avant l'utilisation. ^{ES}

Este producto está sin lacar. Este artículo desarrollará una pátina natural a medida que se oxide. Creemos que esto realza el atractivo del producto porque la naturaleza del material es así. Si no desea que su producto tenga un acabado con pátina, puede usar un pulidor de metales, pero tenga en cuenta que esto alterará el acabado original del producto. Aclarar siempre antes de usar. Lavar con agua templada con jabón y secar con un paño suave. No lavar en el lavavajillas. No introducir en el microondas. No usar agentes abrasivos porque dañarán la superficie. No dejar sumergido en el agua. Solo para alimentos en seco. No apto para

alimentos líquidos, ácidos ni grasos, ya que estos pueden atacar el metal. Todos los restos de verdín (pátina verde brillante) deben ser eliminados de las superficies en contacto con los alimentos antes del uso. ㉓

Questo prodotto non è laccato. Il prodotto svilupperà una patina naturale, in quanto si ossida. Riteniamo che ciò migliori la bellezza del prodotto, dato che si tratta della natura del materiale. Nel caso in cui non si desideri che il prodotto non sviluppi questa patina, sarà possibile usare un lucido per metalli.

Attenzione: l'uso di questo tipo di prodotto modificherà la finitura originale del prodotto. Risciacquare sempre prima dell'uso.

Lavare in acqua saponata e asciugare con un panno morbido. Non è sicuro inserirlo in lavastoviglie. Non è sicuro inserirlo in microonde. Non usare agenti abrasivi, dato che ciò potrebbe danneggiare la superficie. Non lasciare immerso in acqua. Unicamente cibi secchi. Non adatto a cibi liquidi, acidi e grassi, dato che attaccheranno il metallo. Tutte le tracce di verderame (patina verde luminosa) devono essere tolte dalle superfici che entrano a contatto con gli alimenti prima dell'uso. ㉔ Produkten är inte lackerad.

På grund av oxidering utvecklas patina med tiden. Det är en naturlig process som i vår mening förskönar produkten. Om du vill motverka patinautveckling kan du polera produkten med metallfernissa, men kom ihåg att detta förändrar produktens yta. Skölj alltid produkten innan användning. Rengör i varmt tvålatten och torka med en mjuk trasa. Tål inte maskindisk. Tål inte mikrovågsugn. Slipmedel skadar ytan och bör därför inte användas. Sänk inte ner produkten i vatten. Enbart torr mat. Inte lämplig för flytande, sura eller feta livsmedel då dessa kommer angripa metallen. Alla spår av ärg (ljusgrön patina) måste tas bort från matkontaktytor innan användning.  Dieses Produkt ist nicht lackiert. Ihr Artikel wird durch Oxidation eine natürliche Patina entwickeln. Wir finden, dass dies die Schönheit des Produkts erhöht, weil es der Materialnatur entspricht. Wenn Sie nicht möchten, dass Ihr Produkt eine patinierte Oberfläche hat, können Sie einen Metallreiniger verwenden. Bitte beachten Sie, dass dies die ursprüngliche Politur des Produkts verändern wird. Vor der Verwendung stets klar spülen. Mit warmem Seifenwasser

waschen und mit einem weichen Tuch abtrocknen. Nicht spülmaschinengeeignet. Nicht mikrowellengeeignet. Keine Scheuermittel verwenden, da diese die Oberfläche beschädigen. Nicht im Wasser liegen lassen. Nur trockene Speisen. Nicht für flüssige, säurehaltige oder fettige Speisen geeignet, da diese das Metall angreifen. Vor der Verwendung müssen alle Spuren von Grünspan (leuchtend grüne Patina) von Oberflächen entfernt werden, die mit Speisen in Kontakt kommen.  Dette produkt er ikke lakeret. Din artikel udvikler en naturlig patina efterhånden, som den iltes. Vi mener, at dette forøger produktets skønhed, da det er materialets natur. Dersom du ikke ønsker denne patina, kan du anvende et metal poleringsmiddel, men vær venligst opmærksom på, at dette vil ændre produktets oprindelige overfladebehandling. Rens altid inden brug. Vask i varmt sæbevand og tør af med en blød klud. Sæt ikke i opvaskemaskine. Sæt ikke i mikrobølgeovn. Anvend ikke slibemidler, da dette vil beskadige overfladen. Efterlad ikke neddykket i vand. Kun tør mad. Ikke passende til flydende, syreholdige eller fede madvarer, da disse vil

angribe metallet. Alle spor af pigment (klar, grøn patina) skal fjernes fra overflader med madkontakt inden brug. **PO** Este produto é envernizado. O seu item irá desenvolver uma pátina natural enquanto oxida.

Acreditamos que isso aumenta a beleza do produto, porque é a natureza do material. Se não quiser que o seu produto tenha um acabamento com pátina, pode usar um polidor de metais. Por favor tenha em atenção que isso irá alterar o acabamento original do produto. Limpe sempre antes de o usar. Lave em água morna com sabão e seque com um pano macio. Não pode ser lavado à máquina. Não pode ser usado no micro-ondas. Não use agentes abrasivos. Estes irão causar danos na superfície. Não deixe submerso em água. Apenas alimentos secos. Não adequado para líquidos, alimentos ácidos ou gordurosos, pois estes corroerão o metal. Antes da utilização, todos os traços de verdete (patina verde) devem ser removidos das superfícies que entrem em contacto com alimentos. **CH** 本产品未上漆 由于所用材料的性质, 本产品将会逐渐氧化, 产生自然光泽, 令产品愈加美丽。 如果不希望产品出现光泽效果, 可使用金属抛光剂, 请注意, 这样会改变

本製品の原有表面効果。使用前请务必冲洗干净
请用温热的肥皂水清洗，并用软布擦干 不可用于洗碗机。不可用于微波炉。请勿使用研磨剂，会损坏产品表面。请勿长时间浸入水中 只可存放干燥食物。不适合放入液体、酸性和油脂食物，否则会腐蚀金属 使用前，请务必从与食物接触的表面上清除所有铜绿痕迹。Ⓐ 本製品はラッカー塗装（漆塗り）されていません。本製品は酸化に伴って自然緑青しますが、これは素材の性質であり、製品の美しさに磨きがかかる効果がある、と当社は考えております。緑青に仕上がるのがお好みでない場合、金属研磨剤をご使用ください。ただし、製品の当初の仕上げが失われますので、ご使用にあたってはご注意ください。必ず、ご使用前に水ですすいでください。ぬるま湯の石けん水で洗ってから、柔らかい布で水気を拭きとってください。食器洗い機には対応していません。危険ですのでご使用にならないでください。電子レンジには対応していません。危険ですのでご使用にならないでください。表面に傷がつくので、研磨剤をお使いにならないでください。水に浸したまま放置しないでください。乾燥食品のみ。液状、酸性、脂っこい食品は金属に悪影響を及ぼすことから適しません 緑青（若草色の経年変化）跡は全て食品が接触する表面から取り除いてからご使用ください。

DESIGN RESEARCH LTD
The Coal Office, 1 Bagley Walk,
Kings Cross
London N1C 4PQ
United Kingdom
www.tomdixon.net

TOM DIXON ITALIA SRL
Viale Monte Santo N. 4
20124 Milano
Italia
www.tomdixon.net/eu/

**Tom
Dixon.**